

<b>Zeitschrift:</b>	Fachblatt für schweizerisches Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers
<b>Herausgeber:</b>	Schweizerischer Verein für Heimerziehung und Anstaltsleitung; Schweizerischer Hilfsverband für Schwererziehbare; Verein für Schweizerisches Anstaltswesen
<b>Band:</b>	29 (1958)
<b>Heft:</b>	6

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 08.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Gelbe Flecken - ein Waschfehler?

Immer wieder reklamierte die Glättterei,  
einzelne Wäschestücke bekämen  
beim Bügeln gelbe Flecken. Lag der Fehler  
beim Waschen?

## Da kam mir der rettende Gedanke

Ich sandte einige der befleckten  
Wäschestücke an

## das Institut für Waschtechnik

wo sie von Spezialisten mit modernsten  
Mitteln wissenschaftlich untersucht wurden.  
Zudem kam der SUNLIGHT-Waschtechniker  
in meinen Betrieb, um mein Waschverfahren  
in allen Einzelheiten zu kontrollieren.  
Er fand nach kurzem den Fehler:

Institut für Waschtechnik

"Ihr Spülverfahren  
ist ungenügend.  
Dadurch bleiben  
Alkali-Rückstände  
von der Lauge in  
der Wäsche. Beim  
Bügeln werden die-  
se Rückstände  
gelblich. Wir ra-  
ten Ihnen, Ihre  
Spültechnik zu  
ändern."



Dank diesem Bericht konnte ich den Fehler  
beheben, und meine Wäsche ist jetzt makellos und  
strahlend weiß wie nie zuvor.

## Auch Ihnen

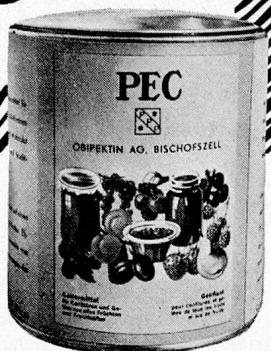


steht das **Institut für Waschtechnik**  
der Seifenfabrik SUNLIGHT jederzeit kostenlos  
zur Lösung Ihrer Waschprobleme zur Verfügung.  
Benutzen Sie diesen Vorteil!

GK 17

**SUNLIGHT OLten TEL. (062) 53131**

# PEC



Das seit  
20 Jahren bewährte  
Geliermittel  
für

**Confitüren und Gelées**

in der ausgiebigen  
bewährten

Bestellungen  
direkt an  
**Obipektin AG**  
**Bischofszell TG**

Tel. (071) 8 14 01



Vier Hände sollte man haben! Doch man kann auch mit zweien auskommen, wenn man Avorio-Reis kocht, denn Avorio-Reis verkocht nie. Er bleibt immer schön körnig, auch bei grossen Quantitäten und langen Wartezeiten. Dazu ist er nahrhafter und eignet sich ausgezeichnet zur Lagerhaltung.

Ein Produkt der  
Getreideflocken AG  
Lenzburg

Riso  
**avorio**



**Haco-Qualität bewährt sich täglich  
im Haushalt und im Grossbetrieb!**

HACO GESELLSCHAFT AG - GÜMLIGEN/BE

**Viele Anstalten  
und Spitäler  
verwenden seit  
Jahrzehnten**

**Ambrosia**

**Speiseöl  
und Kochfett**

*Ernst Hürlimann, Wädenswil*

Führende Spitäler und Anstalten im In- und Ausland und der Blutspendedienst des schweizerischen Roten Kreuzes verwenden und empfehlen

# COMPROX

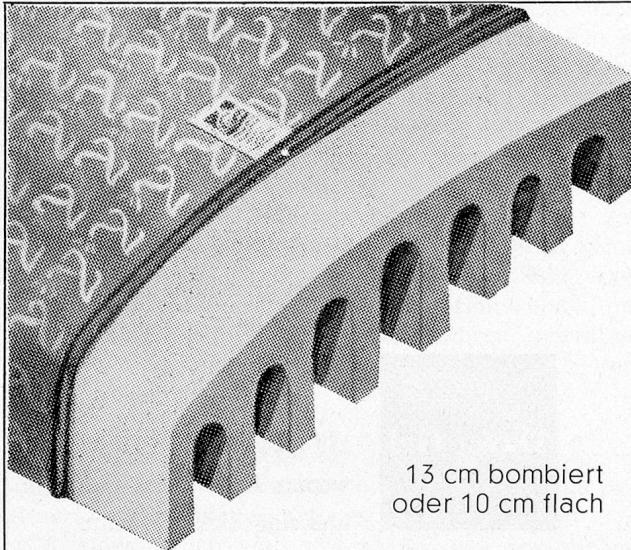
## das neutrale Netz- und Entfettungsmittel

zur Reinigung von Laborutensilien, Geschirr, Glaswaren und überall dort, wo zugleich auf Schutz von Lacken und Farben geachtet werden muss.

**COMPROX** ist neutral, hartwasserbeständig, mit bakteriostatischen und fungiziden Eigenschaften und preislich sehr vorteilhaft.



**BP BENZIN & PETROLEUM A. G.**  
**ZÜRICH, POSTFACH HB**  
Abteilung Spezialprodukte



13 cm bombiert  
oder 10 cm flach

## RUBATEX

Latexschaum - Matratzen

Riemenfabrik - Techn. Artikel - Leder + Gummi



**CARL SIGERIST & CIE.**  
**SCHAFFHAUSEN**

Tel. 053 51300

## Küchenwäsche

Küchentücher, Teller- u. Gläser-tücher, Handtücher, Küchen-schürzen, Abwaschlappen, Bodenlappen



## Bettwäsche

Leintücher in Zwirn-Halbleinen und Zwirn-Baumwolle, roh und gebleicht  
Anzüge für Kissen, Pflumen und Decken in Bazin, Satin und Damast, Zwirn-Halbleinen und Zwirn-Baumwolle  
Moltons in div. Qualitäten  
Woldecken, div. Artikel und Preislagen

## Tischwäsche

in Reinleinen, Halbleinen und Baumwolle, weiss und farbig Servietten Napperons Tischtücher

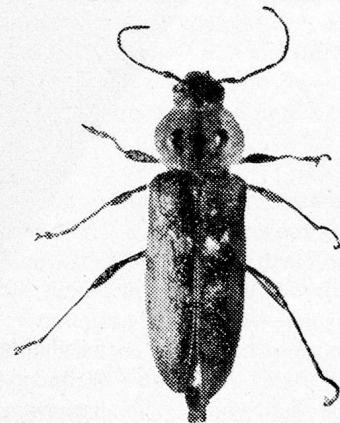
Toilettentücher Ärzte- und Oppermanns-Frottierwäsche Mäntel und -Wäsche  
Waffeltücher Gärtner-, Metzger-, Badetücher Bäcker- und Hausschürzen, div. weiss und farbig Chefschürzen usw.

## A. & H. Kälin-Müller, Seewen-Schwyz

Leinen- und Baumwollweberei Tel. (043) 31666

# XYLOPHEN

Holzschutz



Hausbock  
Holzwurm  
Hausschwamm  
  
Vorbeugende  
Bekämpfung  
und Sanierung

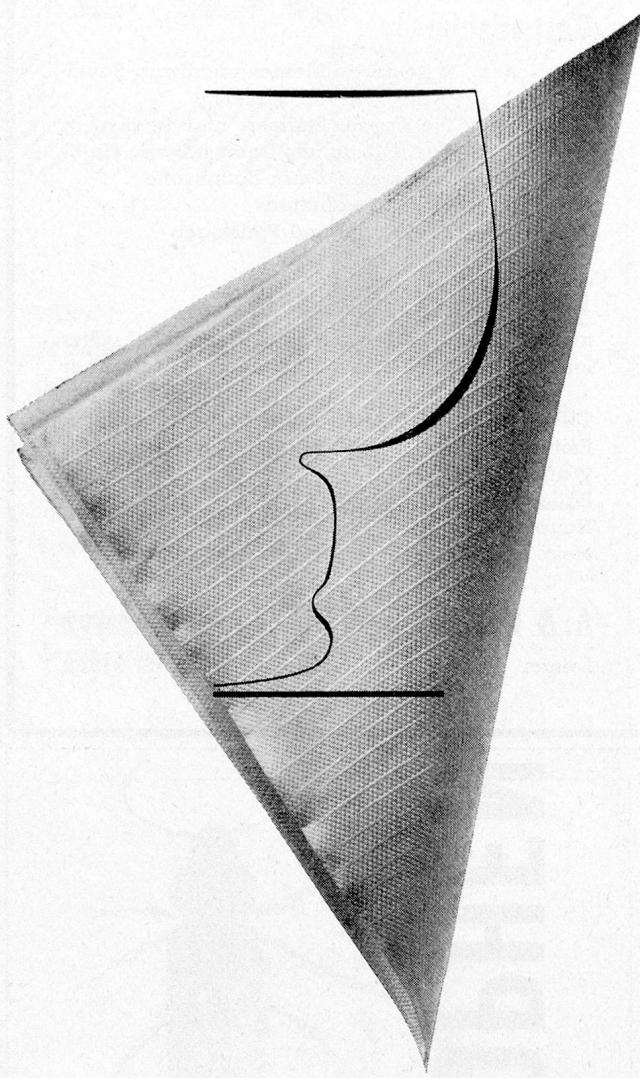
Gutschein für eine kostenlose Dachstock-Kontrolle AG

Name .....

Adresse .....

DR. R. MAAG AG., DIELSDORF-ZCH

# BALSTHALER PAPIERSERVIETTEN



Balsthal fabriziert Seiden-, Watte- und Kreppservietten in hervorragenden, teils nassreissfesten Qualitäten. Papierservietten helfen Wäsche sparen - ein wesentlicher Vorteil für Gastgewerbe, Anstalten und Spitäler. Lieferbar in verschiedenen Prägungen und Größen in weiß, auf Anfrage auch farbig.



## PAPIERFABRIK BALSTHAL

Telephon 062/272 55



Hausgemacht

wird's besser!

Der Chef geht nicht gern fehl...  
Drum braucht er Dawa Gel.  
Was so im Topf entsteht,  
ist gute Qualität.

Dawa Gel

Mit Dawa Gel von Dr. Wander  
werden Konfitüren, Gelées  
und eingedickte Früchte  
besonders gut... eben  
hausgemacht.

Qualität

ist bei

Wander

Tradition

